

NÚMERO ESPECIAL SOBRE LAS SESIONES  
ANUALES DE LA APN Y DEL COMITÉ  
NACIONAL DE LA CCPPCH 2024

Oficina de Prensa del Departamento  
Internacional del Comité Central del PCCh

# China insight



# Contenido

---

## **I Información básica de las Dos Sesiones P3-P4**

## **II Xi Jinping en las Dos Sesiones P5-P10**

### **Discursos de Xi Jinping durante las Dos Sesiones P5-P8**

Xi enfatiza el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad

### **P5-P6**

Xi pide a asesores políticos construir consensos para la modernización china **P7**

Xi destaca la necesidad de profundizar la reforma para mejorar integralmente las capacidades estratégicas en áreas emergentes **P8**

### **Nuevas fuerzas productivas de calidad P9-P10**

Xi Jinping habla del desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad **P9**

Preguntas y respuestas sobre las nuevas fuerzas productivas de calidad **P10**

## **III Economía china: logros notables, perspectivas brillantes P11-P26**

**La economía china en cifras: revisión, objetivos fundamentales, tareas principales P11-P13**

**Aspectos destacados del desarrollo de la economía china en imágenes P14-P26**



## Nota del editor

---

Este 2024 marca el 75.º aniversario de la fundación de la República Popular China y es un año crítico para lograr los objetivos y tareas establecidos para el XIV Plan Quinquenal. Las sesiones anuales de la Asamblea Popular Nacional (APN) y del Comité Nacional de la Conferencia Consultiva Política del Pueblo Chino (CCPPCh), conocidas como las “Dos Sesiones”, son acontecimientos importantes en la vida política de China. El propósito es aprovechar al máximo la sabiduría y la fuerza de todos los sectores de la sociedad, movilizar el entusiasmo, la iniciativa y la creatividad de toda la sociedad y la nación, y esforzarse por lograr diversos objetivos y tareas para el desarrollo económico y social. A través de acciones prácticas y resultados de desarrollo de alta calidad, China aspira a avanzar continuamente en su camino único de modernización y brindar nuevas oportunidades para el mundo con su nuevo desarrollo.

# Información básica sobre las Dos Sesiones

## Segunda sesión de la XIV APN



**Días:** del 5 de marzo al 11 de marzo



### Agenda:

- Deliberar el Informe sobre la Labor del Gobierno;
- Revisar el informe sobre los resultados de la ejecución del plan de desarrollo económico y social nacional de 2023 y sobre el proyecto de plan de desarrollo económico y social nacional para 2024, así como el proyecto de plan de desarrollo económico y social nacional para 2024;
- Revisar el informe sobre la ejecución de los presupuestos central y territoriales de 2023 y sobre los proyectos de presupuestos central y territoriales para 2024, así como los proyectos de presupuestos central y territoriales para 2024;
- Deliberar sobre el proyecto de ley presentado por el Comité Permanente de la APN respecto a la evaluación del proyecto de revisión de la Ley Orgánica del Consejo de Estado;
- Deliberar el informe de trabajo del Comité Permanente de la APN;
- Deliberar el informe de trabajo del Tribunal Popular Supremo;
- Deliberar el informe de trabajo de la Fiscalía Popular Suprema.



**Asistencia:** 2.900 diputados de la APN.

Escanee el código QR para leer el texto completo del Informe sobre la Labor del Gobierno; el informe sobre el plan de desarrollo económico y social nacional de China y el informe sobre la ejecución de los presupuestos central y territoriales de China.



## Segunda sesión del XIV Comité Nacional de la CCPPCh



**Días:** del 4 de marzo al 10 de marzo



### Agenda:

- Escuchar y deliberar un informe de trabajo del Comité Permanente del Comité Nacional de la CCPPCh, al igual que otro acerca del manejo dado a las propuestas de los asesores políticos desde la sesión anterior del Comité Nacional de la CCPPCh;
- Asistir a la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional (APN) como participantes sin derecho a voto para escuchar y discutir documentos, incluido el Informe sobre la Labor del Gobierno.



**Asistencia:** 2.085 miembros del Comité Nacional de la CCPPCh.



## Xi Jinping en las Dos Sesiones

# Discursos de Xi Jinping durante las Dos Sesiones

5 de marzo

## Xi enfatiza el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad

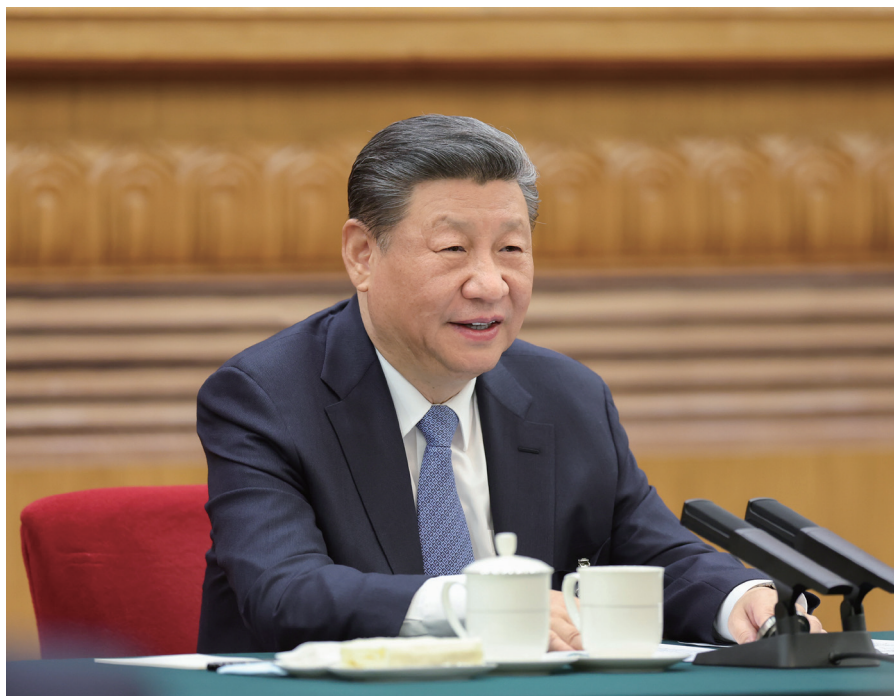
El presidente Xi Jinping destacó el 5 de marzo la necesidad de desarrollar nuevas fuerzas productivas de calidad de acuerdo con las condiciones locales, durante la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional, el máximo órgano legislativo de China.

Xi, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China y presidente de la Comisión Militar Central, hizo las observaciones mientras participaba en una deliberación con legisladores de la provincia oriental de Jiangsu.

Xi pidió concentrarse en el desarrollo de alta calidad como máxima prioridad, pidió esfuerzos para aumentar la innovación, fomentar las industrias emergentes, adoptar planes progresistas para el desarrollo de industrias orientadas al futuro y mejorar el sistema industrial modernizado.

Desarrollar nuevas fuerzas productivas de calidad no significa descuidar o abandonar las industrias tradicionales, dijo Xi. Es necesario para evitar una carrera precipitada hacia proyectos y la formación de burbujas en la industria, y evitar la adopción de un solo modelo de desarrollo, destacó.

Las localidades deben tomar en cuenta su propia dotación de recursos, la base industrial y las condiciones de la investigación científica en la promoción del desarrollo de nuevas industrias, modelos y motores de crecimiento de forma



5 de marzo de 2024. El presidente chino, Xi Jinping, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China y presidente de la Comisión Militar Central, participa en una deliberación con sus colegas diputados de la delegación de la provincia de Jiangsu en la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional, en Beijing. *Xinhua*

selectiva, y utilizar nuevas tecnologías para transformar y modernizar los sectores tradicionales hacia industrias de alta gama, inteligentes y ecológicas, dijo.

Xi expresó su aprobación del Informe sobre la Labor del Gobierno y elogió los nuevos avances logrados por Jiangsu en el desarrollo económico y social, alentó



5 de marzo de 2024. El presidente chino, Xi Jinping, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China y presidente de la Comisión Militar Central, participa en una deliberación con sus colegas diputados de la delegación de la provincia de Jiangsu en la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional, en Beijing. Xinhua

a la provincia a reafirmar la confianza y a esforzarse al máximo para hacer mayores contribuciones al desarrollo nacional general.

Para desarrollar nuevas fuerzas productivas de calidad, Jiangsu debe concentrarse en el desarrollo de un sistema industrial modernizado con manufactura avanzada como columna vertebral, y acelerar los esfuerzos para forjar grupos de industrias emergentes estratégicas con competitividad internacional, indicó Xi.

Xi pidió convertir la provincia en un importante frente para el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad.

Xi destacó la planificación de importantes medidas para profundizar de forma más integral la reforma y así inyectar un fuerte impulso a la promoción del desarrollo de alta calidad y la modernización china.

Es necesario acelerar el mejoramiento de las instituciones subyacentes en ámbitos como la protección de los derechos de propiedad, el acceso al mercado, la competencia justa y el crédito social para construir un sistema de economía de

mercado socialista de altos niveles, dijo.

Se debe trabajar para apoyar el crecimiento del sector privado y las empresas privadas, y estimular el impulso intrínseco y el vigor innovador de diversas entidades empresariales, destacó Xi.

Xi también enfatizó la profundización de las reformas en ciencia y tecnología, educación y sistemas de gestión de talentos para eliminar los cuellos de botella y los obstáculos para el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad.

También es importante fomentar un entorno de negocios de clase mundial orientado al mercado, basado en leyes e internacionalizado, y crear nuevas fortalezas de una economía abierta con más altos estándares, dijo.

Xi pidió a Jiangsu integrarse plenamente y contribuir al desarrollo de la Franja Económica del Río Yangtsé y al desarrollo integrado del Delta del Río Yangtsé, y fortalecer las sinergias con otras estrategias de desarrollo regional y principales estrategias regionales.

Además de instar a Jiangsu a construir cadenas de innovación, cadenas indus-

triales y cadenas de suministro a mayor escala, Xi ordenó a la provincia aprovechar su estatus como provincia desarrollada económicamente para impulsar e influir en el desarrollo tanto regional como nacional.

Xi también pidió constantes esfuerzos para consolidar y fortalecer el impulso de la recuperación económica para promover la confianza en el desarrollo en toda la sociedad.

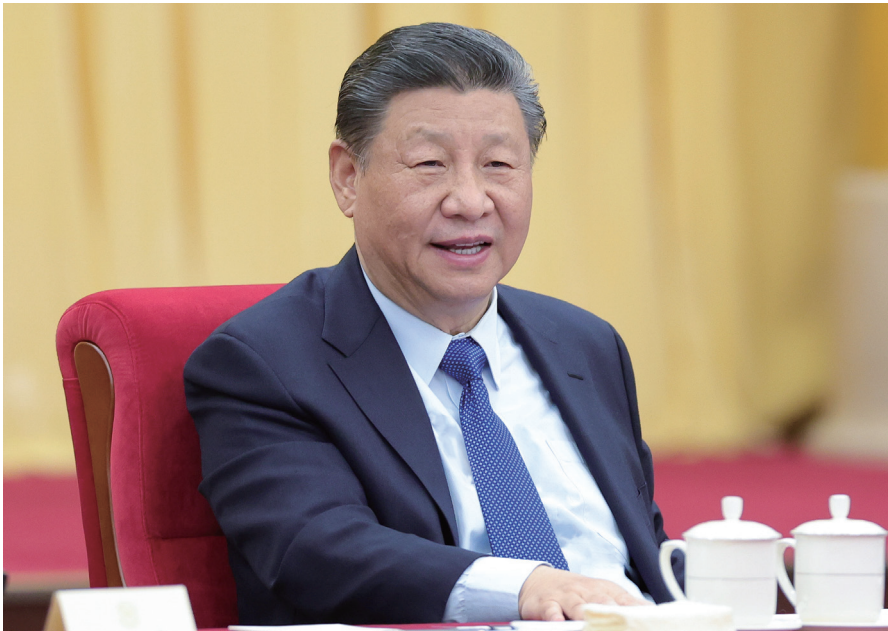
Pidió medidas firmes para rectificar las formalidades inútiles y prácticas burocráticas. Se deben tomar medidas prácticas para aliviar la carga sobre quienes trabajan al nivel de las bases, y estimular la creatividad dentro de todo el Partido y la sociedad.

Xi también enfatizó los esfuerzos constantes para ampliar el bienestar del pueblo en medio del desarrollo y garantizar la seguridad en los sitios de trabajo.

Cai Qi, miembro del Comité Permanente del Buró Político del Comité Central del PCCh y director de la Oficina General del Comité Central del PCCh, participó en la deliberación. **C**

6 de marzo

# Xi pide a asesores políticos construir consensos para la modernización china



6 de marzo de 2024. El presidente chino, Xi Jinping, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China (PCCh) y presidente de la Comisión Militar Central, visita a asesores políticos nacionales del Comité Revolucionario del Kuomintang Chino y de los sectores de ciencia y tecnología y de medio ambiente y recursos, que asisten a la segunda sesión del XIV Comité Nacional de la Conferencia Consultiva Política del Pueblo Chino (CCPPCh), en Beijing. *Xinhua*

El presidente Xi Jinping pidió el 6 de marzo a los asesores políticos del país que construyan amplios consensos para contribuir a la modernización china, mientras participaba en una reunión de grupos durante la segunda sesión del XIV Comité Nacional de la Conferencia Consultiva Política del Pueblo Chino (CCPPCh).

Xi, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China (PCCh) y presidente de la Comisión Militar Central, instó a los asesores políticos de los diferentes partidos políticos, organizaciones, grupos étnicos, sectores y diversos círculos sociales a realizar una investigación en profundidad y ofrecer activamente sugerencias basándose en las principales tareas estratégicas establecidas por el XX Congreso Nacional del PCCh y en las determinaciones adoptadas en la Conferencia Central de Trabajo Económico.

A la reunión asistieron asesores políticos del Comité Revolucionario del Kuomintang

Chino (CRKCh) y de los sectores de ciencia y tecnología y de medio ambiente y recursos.

Xi extendió saludos de felicitación y sus mejores deseos a las mujeres de todos los grupos étnicos y de todos los ámbitos de la sociedad de China en vísperas del Día Internacional de la Mujer, el 8 de marzo.

Wang Huning, presidente del Comité Nacional de la CCPPCh, y Cai Qi, director de la Oficina General del Comité Central del PCCh, participaron en la discusión. Wang y Cai son miembros del Comité Permanente del Buró Político del Comité Central del PCCh.

En la reunión de grupos, seis asesores políticos nacionales hablaron sobre temas que van desde la cooperación entre ambos lados del Estrecho en las cadenas industriales y de suministro hasta tecnologías fundamentales de Internet y protección del medio ambiente.

Después de escuchar atentamente a los asesores políticos, Xi pronunció un importante discurso. Dijo que el Comité Central

del PCCh unió y dirigió a todo el Partido y al pueblo chino de todos los grupos étnicos para cumplir los principales objetivos de desarrollo económico y social en 2023, y añadió que los asesores políticos contribuyeron con sus esfuerzos y sabiduría a este logro obtenido con tanto esfuerzo.

Sobre el trabajo relacionado con Taiwan, Xi instó al CRKCh a unir a todos los patriotas nacionales y extranjeros, dentro y fuera de Taiwan, para intensificar la oposición contra la "independencia de Taiwan", expandir el apoyo a la reunificación nacional y promover conjuntamente la reunificación pacífica de China.

Pidió esfuerzos activos para promover los intercambios y la cooperación en áreas como el desarrollo de ciencia y tecnología, la agricultura, la cultura y el desarrollo de la juventud entre ambos lados del estrecho de Taiwan, y profundizar el desarrollo integrado a través del Estrecho.

Xi instó a los asesores políticos y a todas las personas del sector de ciencia y tecnología a fortalecer la investigación básica y la investigación básica aplicada, esforzarse por lograr avances en tecnologías primordiales en ámbitos clave y crear nuevos motores para desarrollar nuevas fuerzas productivas de calidad.

Xi instó a los asesores políticos del sector de medio ambiente y recursos a hacer nuevas contribuciones para la protección ecológica y ambiental, y a sostener un desarrollo de alta calidad con protección de alto nivel.

Pidió implementar de manera completa y precisa las directrices para el control específico de la contaminación, basado en la ciencia y legal, promover el desarrollo social y económico verde y de bajas emisiones de carbono, y promover el pico de emisiones de carbono y la neutralidad de carbono de una manera activa y prudente.

Al señalar que este año se cumple el 75.º aniversario del establecimiento de la CCPPCh, Xi subrayó la necesidad de que la CCPPCh promueva el desarrollo institucional del órgano consultivo especializado e instó a los asesores políticos a mejorar su capacidad para desempeñar sus deberes en aras de lograr nuevos avances en el trabajo de la CCPPCh y la cooperación multipartidista. **C**



7 de marzo

# Xi destaca la necesidad de profundizar la reforma para mejorar integralmente las capacidades estratégicas en áreas emergentes

El presidente chino, Xi Jinping, exhortó el 7 de marzo a las Fuerzas Armadas a forjar un mayor sentido de misión, profundizar la reforma y promover la innovación, con el fin de mejorar de manera integral las capacidades estratégicas en las áreas emergentes.

Xi, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China y presidente de la Comisión Militar Central, hizo las observaciones al asistir a una reunión plenaria de la delegación del Ejército Popular de Liberación y la Fuerza de Policía Armada Popular en la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional, el máximo órgano legislativo del país.

El mandatario dijo que las capacidades estratégicas en áreas emergentes son una parte importante de las estrategias nacionales y las capacidades estratégicas, y que son de gran importancia para construir un gran país e impulsar la revitalización nacional en todos los frentes a través de la modernización china.

Seis legisladores de las Fuerzas Armadas intervinieron en la reunión sobre temas que fueron desde las capacidades de defensa en el ciberespacio y la aplicación de la inteligencia artificial hasta el desarrollo y la utilización de capacidades de combate de aparatos no tripulados.

Xi afirmó que la campaña de China para acelerar el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad ha brindado importantes oportunidades para el desarrollo de capacidades estratégicas en áreas emergentes.

Asimismo, pidió habilitar nuevas fuerzas productivas de calidad y nuevas capacidades de combate de calidad para que puedan integrarse y potenciarse mutuamente de manera efectiva.

Xi también urgó esfuerzos para coordinar la preparación militar marítima, la protección de los derechos e intereses marítimos y el desarrollo de la economía marina.



7 de marzo de 2024. El presidente chino, Xi Jinping, también secretario general del Comité Central del Partido Comunista de China y presidente de la Comisión Militar Central, asiste a la reunión plenaria de la delegación del Ejército Popular de Liberación (EPL) y la Fuerza de Policía Armada Popular en la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional (APN), en Beijing. Xi pronunció un importante discurso en la reunión. *Xinhua*

El presidente hizo un llamado a optimizar el diseño aeroespacial, con el objetivo de promover el desarrollo del sistema aeroespacial del país y construir un sistema de defensa del ciberespacio orientado a mejorar la capacidad de salvaguardar la seguridad cibernética nacional.

Xi señaló que es necesario intensificar la innovación independiente y original, así como fomentar los motores de crecimiento de nuevas fuerzas productivas de calidad y de nuevas capacidades de combate de calidad.

Subrayó la necesidad de destacar la reforma en áreas emergentes como prioridad para seguir profundizando la reforma de forma

integral, y pidió un ecosistema de innovación caracterizado por la autosuficiencia, la apertura, la integración y la vitalidad.

Es necesario profundizar la reforma estructural de las industrias de ciencia y tecnología relacionadas con la defensa por medio de la aceleración del suministro de nuevas capacidades de combate de calidad, agregó Xi.

También instó a realizar esfuerzos para construir cadenas de innovación, cadenas industriales y cadenas de valor adaptadas al desarrollo de áreas emergentes, y a innovar y explorar el desarrollo y la utilización de nuevos tipos de fuerzas de combate. **CI**

# Nuevas fuerzas productivas de calidad

## Nota del editor:

El concepto, el cual Xi utilizó por primera vez en su gira de inspección por la provincia nororiental de Heilongjiang en septiembre de 2023, se destacó nuevamente en la Conferencia Central de Trabajo Económico, realizada en diciembre de 2023, y se convirtió en el tema de la primera sesión de estudio grupal celebrada por el Buró Político del Comité Central del Partido Comunista de China (PCCh) este año. La incorporación de nuevas fuerzas productivas de calidad al informe de trabajo del Gobierno chino, y su inclusión como máxima prioridad entre las diez principales tareas para 2024, con despliegue específico, pone de relieve el énfasis y el sentido de urgencia de China en acelerar el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad. Ello transmite los esfuerzos continuos de China para fomentar nuevos motores de crecimiento y nuevas fortalezas a fin de promover el desarrollo de alta calidad.

## Xi Jinping habla de las nuevas fuerzas productivas de calidad

Hemos de cultivar de manera activa industrias emergentes estratégicas como la energía limpia, los nuevos materiales, la manufactura avanzada y la información electrónica, así como las industrias del futuro, para acelerar la formación de nuevas fuerzas productivas y dar un nuevo impulso al desarrollo.

— Extractos del discurso de Xi pronunciado en un simposio sobre la promoción de la revigorización general del noreste en la nueva era, el 7 de septiembre de 2023

Resulta necesario promover la innovación industrial a través del progreso científico-tecnológico, especialmente con tecnologías disruptivas y de vanguardia a fin de generar nuevas industrias, nuevos modelos y nueva energía cinética.

—Extractos del importante discurso de Xi en la Conferencia Central de Trabajo Económico anual en Beijing, el 12 de diciembre de 2023

Las nuevas fuerzas productivas de calidad son frutos de avances tecnológicos revolucionarios, innovaciones en

la configuración de los factores de producción, así como transformaciones y actualizaciones profundas de las industrias, con el ascenso de los sujetos, medios y objetos de trabajo y el de sus combinaciones óptimas como connotación básica, con un aumento significativo de la productividad total de los factores como símbolo esencial.

—Extractos del discurso de Xi mientras presidía una sesión de estudio grupal del Buró Político del Comité Central del PCCh, el 31 de enero de 2024

Las localidades deben tomar en cuenta su propia dotación de recursos, la base industrial y las condiciones de la investigación científica en la promoción del desarrollo de nuevas industrias, modelos y motores de crecimiento de forma selectiva, y utilizar nuevas tecnologías para transformar y modernizar los sectores tradicionales hacia industrias de alta gama, inteligentes y ecológicas.

—Extractos del discurso de Xi cuando participaba en una deliberación con sus colegas diputados de la delegación de la provincia de Jiangsu en la segunda sesión de la XIV Asamblea Popular Nacional (APN), el 5 de marzo de 2024

# Preguntas y respuestas sobre las nuevas fuerzas productivas de calidad

## ¿Qué significan?

Con la innovación desempeñando el papel principal, las nuevas fuerzas productivas de calidad significan una productividad avanzada que se libera del modo tradicional de crecimiento económico y de las vías tradicionales de desarrollo de la productividad, se caracteriza por la alta tecnología, la alta eficiencia y la alta calidad, y está en línea con la nueva filosofía de desarrollo.

## ¿Cuáles son los impulsores, la connotación básica y el símbolo esencial?

Impulsores: avances tecnológicos revolucionarios, innovaciones en la configuración de los factores de producción, así como transformaciones y actualizaciones profundas de las industrias.

Connotación básica: el ascenso de los sujetos, medios y objetos de trabajo y el de sus combinaciones óptimas.

Símbolo esencial: un aumento significativo de la productividad total de los factores.

Las nuevas fuerzas productivas se caracterizan por la innovación y su clave radica en la calidad superior, siendo esencialmente fuerzas productivas avanzadas.

## ¿Por qué es importante?

La promoción del desarrollo de alta calidad se ha convertido en el consenso y la acción consciente de todo el Partido y la sociedad en la nueva era. Todavía hay muchos factores que restringen el desarrollo de alta calidad, el cual debe orientarse por una nueva teoría sobre las fuerzas productivas.

## ¿Cómo acelerar el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad?

- Continuar aprovechando bien la innovación para acelerar el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad.

—La innovación científica y tecnológica, que puede dar lugar a nuevas industrias, modelos y fuerzas motrices, es un elemento fundamental para el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad.

—Fortalecer la innovación científica y tecnológica, especialmente la innovación original y disruptiva.

—La innovación científica y tecnológica debe aplicarse a específicas industrias y sus cadenas de manera oportuna.

—Acelerar la transición ecológica del modelo de desarrollo y contribuir a alcanzar el pico de las emisiones y la neutralidad de carbono.

- Profundizar más integralmente la reforma y formar nuevas relaciones de producción compatibles con el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad.

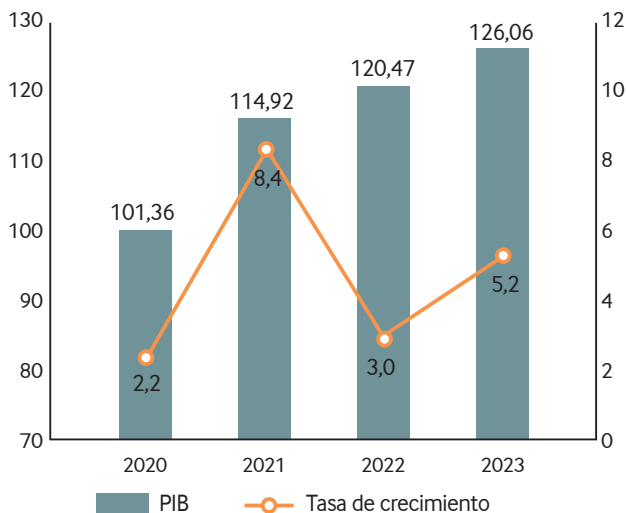
—Ahondar en la reforma del sistema económico y el sistema de ciencia y tecnología, y esforzarnos por eliminar los obstáculos que dificultan el desarrollo de nuevas fuerzas productivas de calidad.

- Fluidificar el círculo virtuoso de la educación, la ciencia y la tecnología y el talento, y mejorar el mecanismo de trabajo para la formación, la introducción, el empleo y el flujo racional del talento, en función de la exigencia del desarrollo de las nuevas fuerzas productivas de calidad.

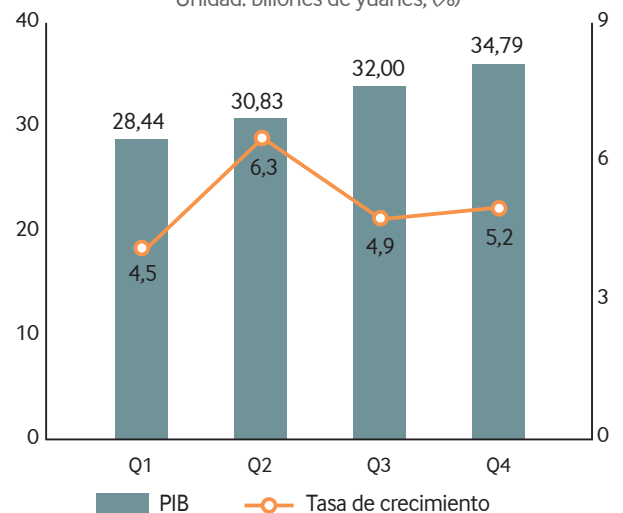
# La economía china: logros notables, perspectivas brillantes

## Cifras de la economía china: revisión, objetivos principales, tareas principales

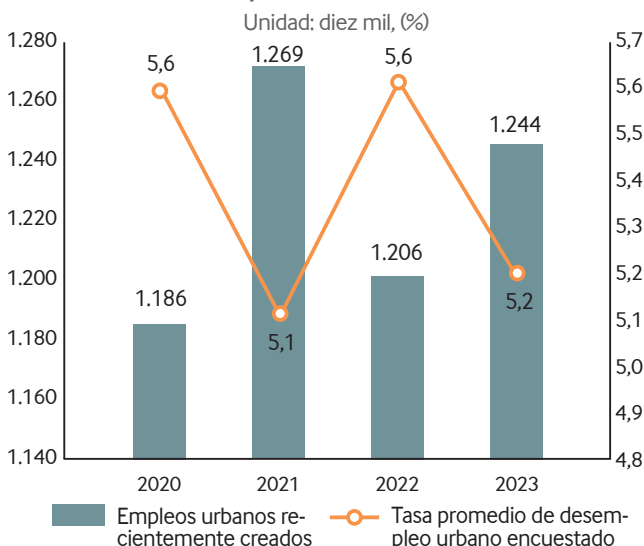
Producto interno bruto (PIB) y tasa de crecimiento de China  
Unidad: billones de yuanes, (%)



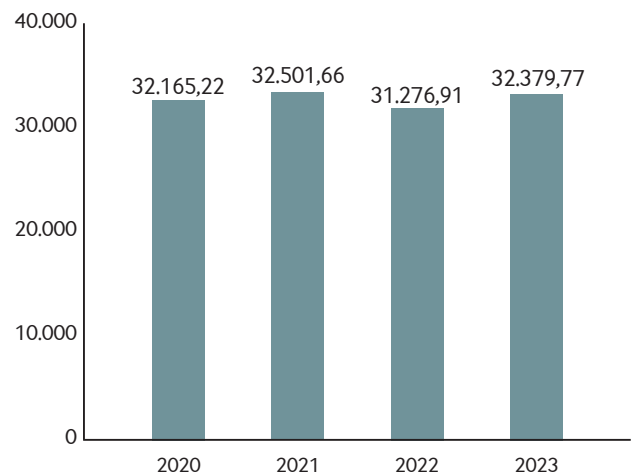
Producto interno bruto (PIB) en trimestres de 2023 y tasa de crecimiento de China  
Unidad: billones de yuanes, (%)

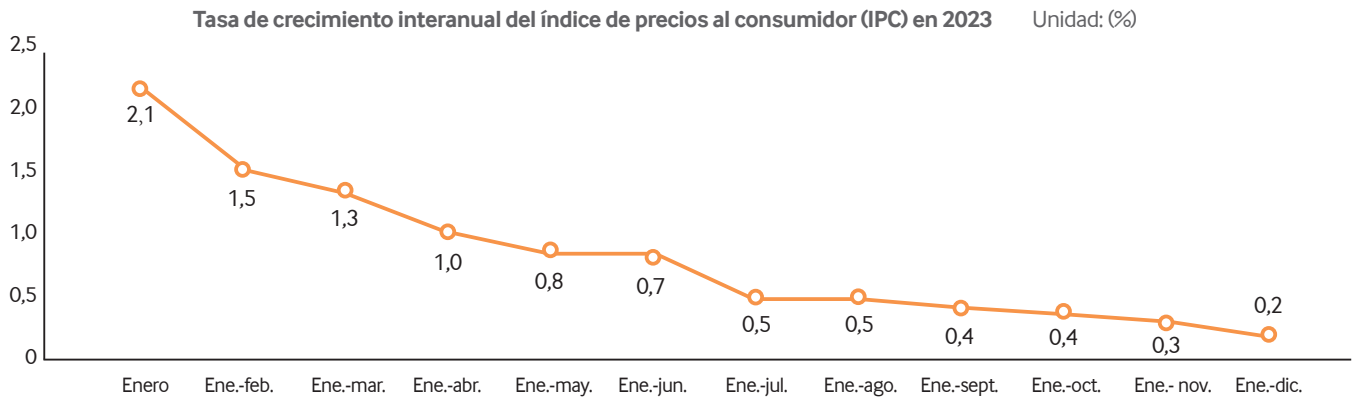


Empleos urbanos recientemente creados y tasa promedio de desempleo urbano encuestado  
Unidad: diez mil, (%)



Reservas de divisas de fin de año  
Unidad: 100 millones de dólares





## Una revisión del trabajo en 2023

El PIB superó los 126 billones de yuanes, con un aumento del **5,2%**, lo que sitúa a China entre las principales economías de más rápido crecimiento en el mundo.



Con **695 millones** de toneladas, la producción de cereales volvió a cosechar un récord histórico.

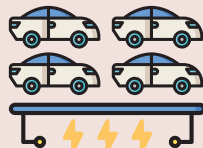
En las zonas urbanas se crearon **12,44 millones** de empleos y la tasa media de desempleo urbano obtenida mediante encuesta se situó en el 5,2%.



El año pasado se aumentaron las preferencias tributarias y tarifarias por un valor de más de **2,2 billones** de yuanes.

China representó más del **60%** de la producción y ventas mundiales de vehículos de nuevas energías.

Hubo un aumento de casi un **30%** de las exportaciones de los “tres nuevos tipos de productos”: vehículos eléctricos, baterías de litio y dispositivos fotovoltaicos.



## Principales objetivos de desarrollo para 2024

Aumentar el PIB en alrededor de un **5%**

Crear más de **12 millones** de puestos de trabajo en las zonas urbanas

Mantener la tasa de desempleo urbano calculada mediante encuestas en un **5,5%** aproximado



Contener el alza del IPC en torno al **3%**

Mantener la producción cerealera por encima de los **650 millones** de toneladas

Reducir el consumo energético por unidad del PIB en alrededor del **2,5%**

## Tareas principales

Planeamos situar el déficit en una tasa del **3%** y una magnitud de 4,06 billones de yuanes, 180.000 millones más que lo presupuestado a principios del año anterior. Los gastos del presupuesto público ordinario llegarán a 28,5 billones de yuanes, **1,1 billones** más que el año anterior.



Programaremos **3,9 billones** de yuanes en bonos públicos especiales de los gobiernos territoriales, 100.000 millones más.

Este año planeamos asignar **700.000 millones** de yuanes a inversiones englobadas en el presupuesto central.

Se programará una emisión de bonos especiales del Estado de extralargo plazo por varios años consecutivos, destinados especialmente a la ejecución de importantes estrategias estatales y al fortalecimiento de la capacidad de seguridad en terrenos prioritarios. En 2024 se emitirá **un billón** de yuanes de dichos bonos.

Formularemos planes de desarrollo para las industrias del futuro, abriremos nuevos campos como **la tecnología cuántica** y **las ciencias de la vida**, y crearemos una serie de zonas pioneras en el desarrollo de las industrias orientadas al futuro.



Profundizaremos la I+D y la aplicación de los macrodatos, la inteligencia artificial, etc., desplegaremos la acción **Inteligencia Artificial +** y forjaremos agrupaciones de industria digital internacionalmente competitivas.



Estimularemos y promoveremos el cambio de bienes de consumo usados por nuevos y activaremos el consumo de productos básicos, como **los vehículos inteligentes conectados de nuevas energías** o **los artículos electrónicos**.

Ampliaremos la construcción y la oferta de **viviendas de protección social**, y mejoraremos **los sistemas básicos relativos a las de grado comercial**, de modo que los habitantes vean satisfechas sus demandas tanto no flexibles como de diversificación o mejora en cuanto a vivienda.



Debemos intensificar las políticas y medidas para promover **el empleo en los jóvenes**, y perfeccionaremos de manera clasificada **las medidas de garantía de servicios para el empleo flexible**.

Vamos a implementar en todo el país la política del **seguro de costes de producción** y **el de**

**ingresos** por cultivo para los tres principales cereales, y reforzaremos la construcción de instalaciones de puntos de carga, de logística de la cadena de frío y de envío y distribución.

Vamos a ejecutar a paso seguro la acción de renovación urbana. Daremos empuje a la resolución de los problemas difíciles en los viejos complejos residenciales —instalación de **ascensores, aparcamiento**, etc.— e intensificaremos la conformación de entornos libres de barreras y de instalaciones adaptadas para las personas de avanzada edad.

Vamos a lanzar una iniciativa para mejorar la **educación básica**. Vamos a impulsar el desarrollo de la **educación preescolar** inclusiva.



El importe normativo de las subvenciones fiscales al seguro médico de la población se incrementará en **30 yuanes per capita**.

Elevaremos en **20 yuanes** la cuantía normativa mensual mínima de la pensión social de vejez de la población urbana y rural, seguiremos incrementando la pensión básica de vejez de los jubilados y perfeccionaremos la gestión unificada nacional del seguro de vejez. Impulsaremos una mayor capacidad y mejor calidad de los servicios de atención a la vejez, los de **crianza de niños**, los domésticos, etc.



Se suprimirán por completo las medidas restrictivas del acceso de los **fondos foráneos** al ámbito de la industria manufacturera y se flexibilizará su acceso al mercado de los servicios, incluidos los de telecomunicaciones y asistencia médica. Se darán mayores facilidades a las personas extranjeras para realizar actividades de trabajo, de estudio o de turismo en China.



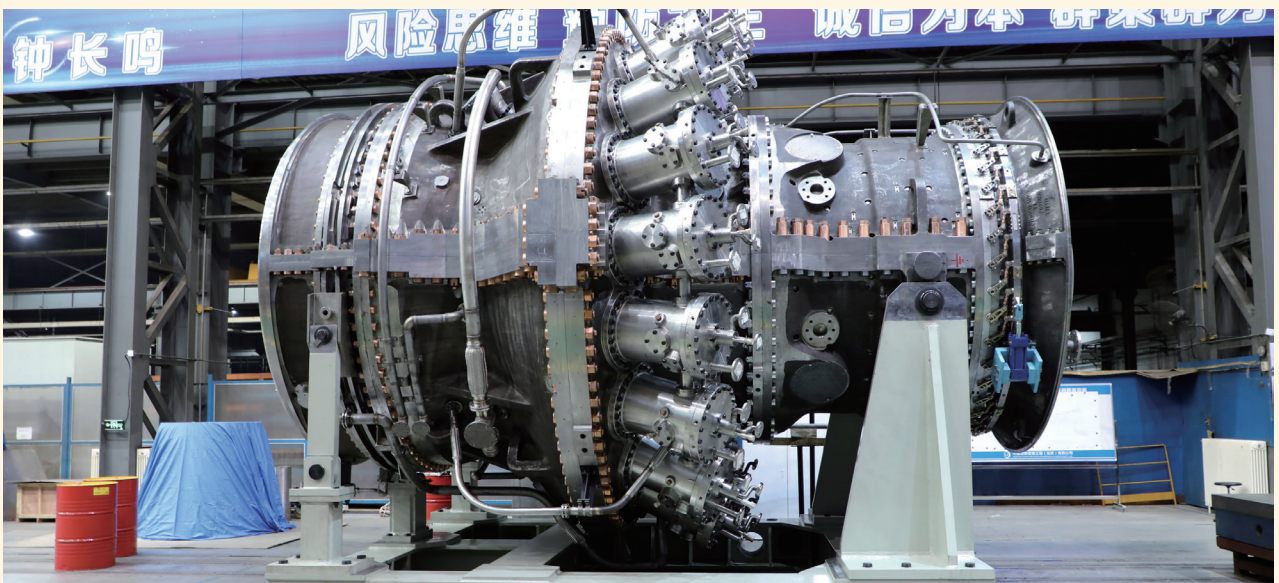
Perfeccionaremos las políticas fiscales, tributarias, financieras, de inversión y de precios orientadas a apoyar el **desarrollo ecológico**, así como los pertinentes mecanismos basados en el mercado.

# Aspectos destacados del desarrollo económico de China en imágenes

## Nuevas industrias



4 de marzo de 2024. Un avión chino C919 en el Aeropuerto Internacional Wattay en Vientián, Laos. Los aviones chinos C919 y ARJ21, desarrollados por la Corporación de Aviones Comerciales de China, llegan a Laos para una exhibición estática y un vuelo de demostración. Los dos aviones de pasajeros volaron de Singapur a Vietnam y luego a Laos, después de finalizar el Salón Aeronáutico de Singapur 2024, donde realizaron su estreno en un espectáculo aéreo fuera de China. *Xinhua*



4 de junio de 2023. La turbina de gas pesada Taihang 110 de la Corporación de Motores Aeronáuticos de China (denominada con el código AGT-110) pasa la verificación y evaluación del producto en Shenzhen. Esto marca que la turbina de gas pesada de China ha completado todo el proceso de investigación y desarrollo independiente, llenando así el vacío en los productos nacionales con un nivel de potencia de 110 megavatios. También sienta una base sólida para el siguiente paso hacia el éxito comercial. *Xinhua*



6 de junio de 2023. Adora Magic City, el primer crucero de gran tamaño construido íntegramente en China, en la ciudad de Shanghai. Esto marca la finalización del primer crucero de gran escala de China, que tendrá capacidad para un máximo de 5.246 pasajeros y atenderá al creciente mercado de cruceros domésticos cuando entre en plena operación. *Xinhua*



26 de mayo de 2023. Niños visitan un motor de avión de fabricación china en la Exposición Internacional de Industria de Macrodatos de China 2023 en Guiyang, en la provincia de Guizhou.  
La Exposición Internacional de Industria de Macrodatos de China 2023 comienza en Guiyang, capital de la provincia de Guizhou, en la que se exhiben los últimos logros del país en la industria de macrodatos y se promueven intercambios comerciales relevantes. Durante el evento de tres días, las tecnologías de vanguardia captan la atención de los jóvenes. *Xinhua*





31 de enero de 2024. Investigadores ajustan un robot humanoide en un laboratorio de inteligencia artificial.

Los robots humanoides Q Family, desarrollados por el equipo de investigación del Instituto de Automatización de la Academia China de Ciencias, hacen su debut público en Beijing. Liderado por Qiao Hong, miembro de la Academia China de Ciencias y director del laboratorio estatal clave de sistemas de inteligencia artificial multimodal, el equipo de investigación construyó una gran fábrica para el diseño y ensamblaje de los robots humanoides. *Xinhua*



21 de julio de 2023. Peng Chengzhi opera Zuchongzhi 2, un sistema de computación cuántica programable de 66 cúbits, en la empresa QuantumCTek en la ciudad de Hefei, provincia de Anhui.

Zuchongzhi 2 es un sistema de computación cuántica programable de 66 cúbits fabricado en 2021, que puede realizar muestreos de circuitos cuánticos aleatorios a gran escala aproximadamente diez millones de veces más rápido que la supercomputadora más veloz en ese momento. Mientras tanto, la plataforma tiene como objetivo alcanzar el nivel global avanzado en indicadores clave de diseño, como conectividad, fidelidad y tiempo de interferencia. *Xinhua*



3 de septiembre de 2023. Visitantes observan un robot en exhibición durante la Feria Internacional de Comercio de Servicios de China 2023 (CIFTIS, por sus siglas en inglés), en el Centro Nacional de Convenciones de China en Beijing.

Con el lema "La apertura conduce al desarrollo, la cooperación crea un futuro", la CIFTIS 2023 se lleva a cabo en Beijing del 2 al 6 de septiembre e incluye más de 200 eventos variados, como foros, negociaciones y cumbres. Durante el evento, las tecnologías de vanguardia captan la atención de los visitantes. *Xinhua*



22 de enero de 2024. Un vehículo de reparto no tripulado sale para realizar entregas en la Nueva Área de Xiong'an, en la provincia de Hebei.

Se ponen en funcionamiento vehículos de reparto no tripulados en la Nueva Área de Xiong'an. Los destinatarios pueden programar la entrega a través de una aplicación móvil y recibir notificaciones del vehículo antes de su llegada. Con una capacidad máxima de carga de 1.000 kilogramos y un rango por carga de 200 kilómetros, cada vehículo de reparto no tripulado puede realizar entre 500 y 800 entregas por día. *Xinhua*

## Sistema de energía nueva



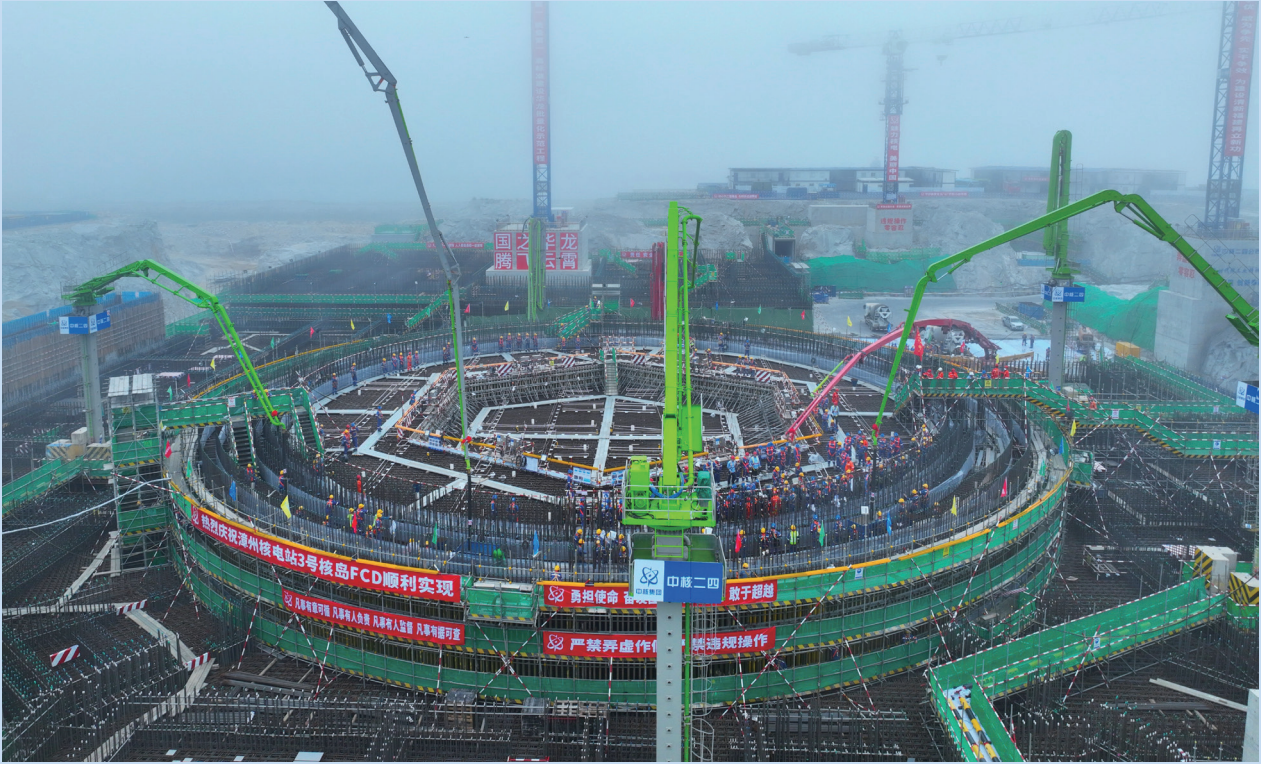
12 de marzo de 2024. Vehículos para su exportación son cargados en un buque en la terminal de Jiangyin del puerto de Fuzhou, provincia de Fujian. Cuatro mil vehículos producidos por el taller de automóviles de pasajeros de la base de Ningde de la empresa SAIC Motor suben al buque de carga Wisdom Ace en la terminal de Jiangyin del puerto de Fuzhou. Este lote de vehículos será enviado a los Países Bajos, Egipto y el Reino Unido. Según los informes, esta es la carga de exportación más grande en un solo envío de vehículos en la provincia de Fujian, que incluye 2.800 vehículos de nueva energía. *Xinhua*



**BOMCO**  
H<sub>2</sub> Energy

**氢能制储输用一体化解决方案**  
Integrated Solution for Hydrogen Energy  
Production, Storage, Transportation and Application

23 de noviembre de 2023. Visitantes aprenden sobre la solución integrada para la producción, almacenamiento, transporte y aplicación de energía de hidrógeno durante la Exposición de Economía Marina de China 2023 (CMEE, por sus siglas en inglés) en Shenzhen, provincia de Guangdong.  
23 de noviembre de 2023. Comienza la CMEE 2023 con el lema "Cooperación abierta e intercambio de ganancia compartida". *Xinhua*



22 de febrero de 2024. La unidad 3 de la segunda fase del proyecto de Hualong Uno de la planta nuclear de Zhangzhou de la Corporación Nuclear Nacional de China (CNNC) vierte el primer tanque de concreto en la isla nuclear.

Ese mismo día comienza la construcción de la unidad 3 de la segunda fase del proyecto Hualong Uno de la planta nuclear de Zhangzhou de CNNC, lo que marca el inicio de la construcción de la segunda fase de dicho proyecto. *Xinhua*



31 de agosto de 2023. Instalaciones de generación de energía eólica en el poblado de Changrong, ciudad de Xinghua, provincia de Jiangsu.

En los últimos años, la ciudad de Xinghua, provincia de Jiangsu, se ha adherido al concepto de desarrollo verde y ha hecho uso completo de las ventajas de recursos de una ciudad acuática con densos lagos y ríos cruzados para desarrollar vigorosamente la generación de energía eólica y promover el desarrollo verde y bajo en carbono. De esta forma, ha logrado beneficios económicos y una protección ecológica mutuamente beneficiosa. *Xinhua*

## Nuevos tipos de infraestructura



25 de agosto de 2020. El centro de despacho inteligente de la empresa de cemento Qianye, perteneciente al Grupo de Carbón de Jiaozuo. La empresa de cemento Qianye, ubicada en Jiaozuo, provincia de Henan, ha utilizado la red 5G, el Internet de las Cosas, la computación en la nube de inteligencia artificial y otras tecnologías para construir el proyecto de "mina no tripulada 5G+" para lograr el control remoto no tripulado de la trituración, excavación, transporte, monitoreo y otros aspectos de la mina. *Xinhua*



21 de diciembre de 2023. Un aldeano vigila el funcionamiento de una estufa de calefacción en la base de invernaderos para el cultivo de verduras en el poblado de Jinggang, en el distrito de Wangcheng, Changsha, en la provincia de Hunan. Se toman medidas efectivas en la base de invernaderos local para el cultivo de verduras, como la aplicación de más películas de invernadero agrícolas y el uso de luces suplementarias, a fin de minimizar el impacto causado por las nevadas y otras condiciones de congelación en el cultivo de verduras para garantizar un suministro estable. *Xinhua*



6 de febrero de 2023. El Centro de Supercomputación de Chengdu.

Como el primer centro de supercomputación a nivel nacional completado y puesto en funcionamiento en la región occidental, el Centro de Supercomputación de Chengdu, ubicado en la orilla del lago Xinglong, utilizará su potente capacidad de computación para ayudar en la construcción de la ciudad inteligente de Chengdu. También ayudará al desarrollo de la industria y a mejorar la vida de los ciudadanos chinos. Como el centro de computación de inteligencia artificial más grande en el suroeste de China, dicha institución se construirá como un centro de servicios en la nube líder en el mundo. *Xinhua*



9 de noviembre de 2022. La ceremonia de lanzamiento de los principales logros científicos y tecnológicos en Internet en la Conferencia Mundial de Internet 2022 celebrada en Wuzhen, en la provincia de Zhejiang.

EAGLE 6G, una de las 15 principales tecnologías de Internet presentadas durante la conferencia, es un sistema prototipo compatible con el acceso inalámbrico 6G de alta velocidad y proporciona un escenario para probar la tecnología relevante. *Xinhua*

## Nueva urbanización



1 de noviembre de 2022. Una residente de edad avanzada toma el ascensor en la comunidad de Songmuchang.

La comunidad de Songmuchang, que está ubicada en la calle Beishan, distrito de Xihu, en la ciudad de Hangzhou, provincia de Zhejiang, fue construida en la década de 1980. Hay muchas comunidades antiguas en la zona. En mayo de 2021, la calle Beishan comenzó a renovar las antiguas áreas residenciales en la comunidad de Songmuchang. El área ha mejorado gracias a una serie de medidas, como la instalación de ascensores en los edificios residenciales antiguos, la renovación de las fachadas exteriores de las áreas residenciales, la adición de espacios verdes públicos y la construcción de centros de vecindario y guarderías. *Xinhua*



20 de octubre de 2022. Casas de reasentamiento de la aldea de Huafu con la ciudad de Shenzhen como fondo. *Xinhua*



2 de abril de 2023. Jóvenes residentes en una sala de autoestudio en la aldea de Yuanfen, distrito de Longhua, en la ciudad de Shenzhen, provincia de Guangdong.

La aldea de Yuanfen fue una vez una típica aldea urbana en Shenzhen con infraestructura atrasada. El edificio renovado tiene colores exteriores brillantes, decoración interior prefabricada y está equipado con cerraduras inteligentes, medidores de agua y electricidad inteligentes, y otros equipos y dispositivos. Se han añadido diversas instalaciones de apoyo a la comunidad como salas de estudio, gimnasios, centros de servicios e instalaciones de protección contra incendios. *Xinhua*



29 de enero de 2024. Una empleada atiende a los adultos mayores en el restaurante del Centro de Servicios de Atención Integral al Adulto Mayor en el poblado de Mashan, distrito de Changqing, en la ciudad de Jinan, provincia de Shandong.

En los últimos años, el distrito de Changqing, en la ciudad de Jinan, provincia de Shandong, se ha centrado en los servicios de asistencia alimentaria para las personas mayores. El distrito ha construido, optimizado y mejorado 332 puntos de servicio para lograr una cobertura completa de los servicios de asistencia alimentaria para personas mayores "a domicilio". *Xinhua*



## Apertura de alto nivel



1 de marzo de 2024. Una turista china visita Ancient Siam en la provincia de Samut Prakan, en Tailandia. A finales de enero, China y Tailandia firmaron un acuerdo de exención de visado mutuo que entró en vigor el 1 de marzo. China recuperó su posición como el principal mercado emisor de turistas extranjeros a Tailandia este año, con más de 1,1 millones de llegadas hasta el 25 de febrero de 2024, de los casi seis millones de visitantes extranjeros recibidos por Tailandia. *Xinhua*



17 de octubre de 2023. Pasajeros se toman *selfies* en el vagón de un tren de unidad múltiple eléctrica (EMU, siglas en inglés) de alta velocidad que circula por el ferrocarril de alta velocidad Yakarta-Bandung en Indonesia.

El ferrocarril de alta velocidad Yakarta-Bandung, construido conjuntamente por China e Indonesia, es oficialmente puesto en operación comercial. La línea de alta velocidad, de 142,3 km de longitud, que conecta Yakarta con la cuarta ciudad más grande de Indonesia, Bandung, es un proyecto emblemático que sincroniza la Iniciativa de la Franja y la Ruta propuesta por China y la estrategia del Pivote Marítimo Global de Indonesia. *Xinhua*



4 de julio de 2023. Un tren de carga parte de Langfang, provincia de Hebei. La carga será transportada a Taskent, Uzbekistán, a través del transporte ferroviario y por carretera. *Xinhua*



14 de diciembre de 2024. La planta hidroeléctrica Karuma, construida por China, en Kiryandongo, Uganda. El 6 de febrero de 2024, Uganda lanzó con éxito la última unidad de seis turbinas en la planta hidroeléctrica Karuma, construida por China, y la sincronizó en la red nacional, según informó la Agencia de Generación de Electricidad del país. *Xinhua*



Una representación artística en la terminal de cruceros en la Calzada de Amador en la Ciudad de Panamá, cerca de la entrada al Pacífico del Canal de Panamá. La terminal permitirá que miles de pasajeros embarquen en cruceros desde Panamá, según el administrador de la Autoridad Marítima, Jorge Barakat Pitty. La terminal de cruceros de Amador es el primer proyecto gubernamental ejecutado por una empresa china en Panamá desde el establecimiento de relaciones diplomáticas entre los dos países. Foto cortesía de la Compañía de Ingeniería Portuaria China en Panamá



18 de febrero de 2024. Personas observan la fuente musical de la Plaza de la Amistad en Adís Abeba, Etiopía. En Adís Abeba, la capital de Etiopía, la Plaza de la Amistad se erige como un destino popular para los ciudadanos que buscan ocio, especialmente durante las vacaciones. Construida con el apoyo de empresas chinas, se ha convertido en un lugar favorable para pasar tiempo de calidad con amigos y familiares. Xinhua



# Número especial sobre las sesiones anuales de la APN y del Comité Nacional de la CCPPCh 2024

---

Productor: Oficina de Prensa del Departamento Internacional del Comité Central del PCCh

Proveedor de contenido: Centro para las Américas del Grupo de Comunicaciones Internacionales de China

Para informarse más sobre el PCCh, visite los siguientes sitios web escaneando los códigos QR.



Qiushi Journal



People's Daily  
Online



CPC WORKS



Beijing Review



China.org.cn



China Insight



China Daily